

Blood on the Tracks

Tangled Up in Blue

Envolto em Tristeza

Simple Twist of Fate

Simples Ironia do Destino

You're a Big Girl Now

Já És Crescida

Idiot Wind

Vento Idiota

You're Gonna Make Me Lonesome When You Go

Vais-me Fazer Sentir Só Quando Partires

Meet Me in the Morning

Espera Por Mim de Manhã

Lily, Rosemary and the Jack of Hearts

Lily, Rosemary e o Valete de Copas

If You See Her, Say Hello

Se a Vires, Diz-lhe Olá

Shelter from the Storm

Abrigo da Tempestade

Buckets of Rain

Cântaros de Chuva

Canções não incluídas no álbum

Up to Me

É Comigo

Call Letter Blues

Blues em Sigla

Tangled Up in Blue

Early one mornin' the sun was shinin'
I was layin' in bed
Wond'rin' if she'd changed at all
If her hair was still red
Her folks they said our lives together
Sure was gonna be rough
They never did like Mama's homemade dress
Papa's bankbook wasn't big enough
And I was standin' on the side of the road
Rain fallin' on my shoes
Heading out for the East Coast
Lord knows I've paid some dues gettin' through
Tangled up in blue

She was married when we first met
Soon to be divorced
I helped her out of a jam, I guess
But I used a little too much force
We drove that car as far as we could
Abandoned it out West
Split up on a dark sad night
Both agreeing it was best
She turned around to look at me
As I was walkin' away
I heard her say over my shoulder
"We'll meet again someday on the avenue"
Tangled up in blue

I had a job in the great north woods
Working as a cook for a spell
But I never did like it all that much
And one day the ax just fell
So I drifted down to New Orleans
Where I happened to be employed
Workin' for a while on a fishin' boat

Envolto em Tristeza

Uma manhã cedo brilhava o sol
Estava deitado na cama
Perguntando-me se ela teria mudado
Se o seu cabelo ainda seria ruivo
A família dela eles diziam que as nossas vidas juntos
De certeza iam ser duras
Nunca gostaram do vestido da Mãe feito em casa
A caderneta bancária do Pai não era suficientemente grande
E eu estava na berma da estrada
A chuva a cair-me nos sapatos
Rumando em direcção à Costa Leste
Deus sabe que saldei algumas dívidas acabando
Envolto em tristeza

Ela era casada quando nos conhecemos
Prestes a divorciar-se
Ajudei-a a sair dum sarilho, acho eu
Mas usei um pouco de força a mais
Guiámos aquele carro até tão longe quanto pudemos
Abandonámo-lo lá no Oeste
Separámo-nos numa noite escura e triste
Ambos de acordo que era o melhor
Ela virou-se para olhar para mim
Enquanto eu me afastava
Ouvia-a dizer por sobre o meu ombro
«Voltaremos a encontrar-nos um dia na avenida»
Envolta em tristeza

Tive um emprego nas grandes florestas do norte
A trabalhar uma temporada como cozinheiro
Mas nunca gostei muito daquilo
E um dia fui despedido
Então vagueei até Nova Orleães
Onde por acaso me empreguei
A trabalhar por uns tempos num barco de pesca

Right outside of Delacroix
But all the while I was alone
The past was close behind
I seen a lot of women
But she never escaped my mind, and I just grew
Tangled up in blue

She was workin' in a topless place
And I stopped in for a beer
I just kept lookin' at the side of her face
In the spotlight so clear
And later on as the crowd thinned out
I's just about to do the same
She was standing there in back of my chair
Said to me, "Don't I know your name?"
I muttered somethin' underneath my breath
She studied the lines on my face
I must admit I felt a little uneasy
When she bent down to tie the laces of my shoe
Tangled up in blue

She lit a burner on the stove
And offered me a pipe
"I thought you'd never say hello," she said
"You look like the silent type"
Then she opened up a book of poems
And handed it to me
Written by an Italian poet
From the thirteenth century
And every one of them words rang true
And glowed like burnin' coal
Pourin' off of every page
Like it was written in my soul from me to you
Tangled up in blue

I lived with them on Montague Street
In a basement down the stairs
There was music in the cafés at night

Mesmo nos arredores de Delacroix
Mas todo esse tempo em que estive sozinho
O passado estava demasiado próximo
Vi muitas mulheres
Mas ela nunca me saiu da cabeça, e só fiquei cada vez mais
Envolto em tristeza

Ela trabalhava num bar de topless
E eu parei por lá para uma cerveja
Fiquei a olhar para o perfil do seu rosto
Tão nítido sob o holofote
E mais tarde à medida que o público diminuía
Preparava-me para fazer o mesmo
Ela estava ali de pé por trás da minha cadeira
Disse-me, «Não te conheço?»
Balbuciei qualquer coisa em voz baixa
Ela estudou as linhas do meu rosto
Devo admitir que me senti pouco à vontade
Quando ela se baixou para apertar os cordões do meu sapato
Envolta em tristeza

Ela acendeu um bico de gás no fogareiro
E passou-me um cachimbo
«Pensei que nem sequer fosses dizer olá», disse ela
«Pareces ser do tipo calado»
Então abriu um livro de poemas
E estendeu-mo
Escrito por um poeta italiano
Do século treze
E cada uma daquelas palavras soava verdadeira
E brilhava como carvão em brasa
Jorrando de cada página
Como se estivesse escrita na minha alma de mim para ti
Envolta em tristeza

Vivi com eles em Montague Street
Numa cave ao fundo das escadas
Havia música nos cafés à noite